

# MA ADJUSTABLE GAS SYSTEM - SCHUSTER M1 ADJUSTABLE GAS SYSTEM

## Saves Wear On Bolt Lugs & Softens Blow On Op Rod

Vented steel design changes cycle time by letting you adjust the gas volume in the cylinder. Quick adjustment of vent size with integral set-screw; eliminates changing screws for different vent sizes. Reduces battering on op rod, bolt lugs, receiver and trigger group. Available for M1 Garand and M1A.



## Attributes

- Name: SCHUSTER M1 ADJUSTABLE GAS SYSTEM
- Manufacturer: SCHUSTER
- Product no.: 100001733
- Mfr. No.: 10021
- Make: Springfield
- Model: M1 Garand
- Delivery weight: 0.023kg

## Item details

Made in USA

US export classification: 0A501.x

# Table of Contents

- [Startpage](#)
- [Deutsch: MA Adjustable Gas System Sicherheitshinweise](#)
- [English: MA Adjustable Gas System Safety Instructions](#)
- [Español: Instrucciones de Seguridad para el Sistema de Gas Ajustable MA](#)
- [Français: Instructions de Sécurité pour le Système de Gaz Ajustable MA](#)
- [Italiano: Istruzioni di Sicurezza per il Sistema di Gas Regolabile MA](#)
- [Polski: Instrukcje bezpieczeństwa dotyczące MA Adjustable Gas System](#)
- [Suomi: MA Adjustable Gas System Turvaohjeet](#)
- [Svenska: MA Justerbart Gassystem Säkerhetsinstruktioner](#)
- [Český: Bezpečnostní pokyny pro MA Adjustable Gas System](#)

# MA Adjustable Gas System Sicherheitshinweise

## Einleitung

Vielen Dank, dass du dich für das MA Adjustable Gas System von Schuster für dein M1 Garand oder M1A Gewehr entschieden hast. Dieses Produkt ist darauf ausgelegt, dein Schießerlebnis zu verbessern, indem du das Gasvolumen im Zylinder anpassen und somit die Zykluszeit verändern kannst. Bitte lies diese Sicherheitshinweise sorgfältig durch, um eine sichere und effektive Nutzung des Produkts zu gewährleisten.

## Allgemeine Sicherheitshinweise

- Befolge stets die Anweisungen und Richtlinien des Herstellers bei der Verwendung des MA Adjustable Gas Systems.
- Stelle sicher, dass das Gewehr entladen ist, bevor du das Gas System installierst oder anpasst.
- Verwende das Produkt nur wie vorgesehen und gemäß den bereitgestellten Spezifikationen.
- Halte das Produkt außerhalb der Reichweite von Kindern und unbefugten Benutzern.
- Überprüfe regelmäßig das Gas System auf Abnutzung oder Schäden.
- Melde unsichere Bedingungen oder Unfälle den zuständigen Behörden.

## Spezifische Sicherheitsvorkehrungen für die Nutzung

- **Gefahrenidentifikation:**
  - Eine unsachgemäße Anpassung des Gas Systems kann zu Fehlfunktionen oder Schäden am Gewehr führen.
  - Die Verwendung des Produkts mit inkompatiblen Feuerwaffen kann Sicherheitsrisiken darstellen.
- **Vermeidung von Gefahren:**
  - Stelle immer sicher, dass das Gewehr in eine sichere Richtung zeigt, wenn du Anpassungen vornimmst.
  - Versuche nicht, das Gas System anzupassen, während das Gewehr geladen oder im Gebrauch ist.
  - Verwende das bereitgestellte Einstellwerkzeug, um Schäden am Gas System zu vermeiden.
- **Alters oder publikumsbezogene Warnungen:**
  - Dieses Produkt ist für die Verwendung durch Personen gedacht, die über Kenntnisse im Umgang mit Feuerwaffen verfügen.
  - Stelle sicher, dass nur Personen ab 18 Jahren das Gas System handhaben und anpassen.

## Anweisungen zur Installation und Nutzung

### **1. Installation:**

- Stelle sicher, dass das Gewehr entladen ist.
- Entferne die vorhandene Gasnut vom Gewehr.
- Installiere das MA Adjustable Gas System anstelle der Gasnut.
- Verwende die integrierte Setzschraube, um das Gas System zu sichern.
- Stelle sicher, dass alle Komponenten gemäß den Spezifikationen des Herstellers festgezogen sind.

### **2. Anpassung:**

- Verwende das bereitgestellte Einstellwerkzeug, um die Lüftungsgröße zu ändern.
- Drehe die Setzschraube, um das Gasvolumen nach Bedarf zu erhöhen oder zu verringern.
- Teste die Anpassung, indem du das Gewehr in einer sicheren Umgebung abfeuerst.
- Nimm bei Bedarf weitere Anpassungen vor, indem du das gleiche Verfahren befolgst.

### **3. Wartung:**

- Überprüfe regelmäßig das Gas System auf Anzeichen von Abnutzung oder Schäden.
- Reinige das Gas System bei Bedarf, um eine optimale Leistung sicherzustellen.
- Ersetze beschädigte Komponenten sofort, um die Sicherheit zu gewährleisten.

## **Entsorgungsanweisungen**

- Entsorge das MA Adjustable Gas System gemäß den örtlichen Vorschriften für Feuerwaffenzubehör.
- Entsorge das Produkt nicht im regulären Haushaltsmüll.
- Kontaktiere die örtlichen Abfallmanagementbehörden für geeignete Entsorgungsmethoden.

## **Kontaktinformationen für weitere Unterstützung**

Für Fragen oder Bedenken bezüglich des MA Adjustable Gas Systems besuche bitte die Website des Herstellers oder kontaktiere den Kundenservice. Stelle sicher, dass du deine Produktdetails zur Hand hast.

Vielen Dank für deine Aufmerksamkeit bezüglich dieser Sicherheitshinweise. Genieße dein verbessertes Schießenerlebnis mit dem MA Adjustable Gas System!

# MA Adjustable Gas System Safety Instructions

## Introduction

Thank you for choosing the MA Adjustable Gas System by Schuster for your M1 Garand or M1A rifle. This product is designed to enhance your shooting experience by allowing you to adjust the gas volume in the cylinder, thus changing the cycle time. Please read this safety instruction guide carefully to ensure safe and effective use of the product.

## General Safety Guidelines

- Always follow the manufacturer's instructions and guidelines when using the MA Adjustable Gas System.
- Ensure that the rifle is unloaded before installation or adjustment of the gas system.
- Use the product only as intended and in accordance with the specifications provided.
- Keep the product out of reach of children and unauthorized users.
- Regularly inspect the gas system for wear and tear or damage.
- Report any unsafe conditions or accidents to the appropriate authorities.

## Specific Safety Precautions for Use

- **Hazard Identification:**
  - Improper adjustment of the gas system may lead to malfunction or damage to the rifle.
  - Use of the product with incompatible firearms may pose safety risks.
- **Avoiding Hazards:**
  - Always ensure the rifle is pointed in a safe direction when making adjustments.
  - Do not attempt to adjust the gas system while the rifle is loaded or in use.
  - Use the provided adjustment tool to prevent damage to the gas system.
- **Audience Specific Warnings:**
  - This product is intended for use by individuals who are knowledgeable about firearms and their operation.
  - Ensure that only individuals aged 18 and older handle and adjust the gas system.

## Instructions for Installation and Usage

### 1. Installation:

- Ensure the rifle is unloaded.
- Remove the existing gas nut from the rifle.
- Install the MA Adjustable Gas System in place of the gas nut.
- Use the integral setscrew to secure the gas system in position.
- Ensure that all components are tightened according to the manufacturer's specifications.

### 2. Adjustment:

- Use the provided adjustment tool to modify the vent size.
- Turn the setscrew to increase or decrease the gas volume as needed.
- Test the adjustment by firing the rifle in a safe environment.
- Make further adjustments if necessary, following the same procedure.

### 3. Maintenance:

- Regularly check the gas system for any signs of wear or damage.
- Clean the gas system as needed to ensure optimal performance.
- Replace any damaged components immediately to maintain safety.

## Disposal Instructions

- Dispose of the MA Adjustable Gas System in accordance with local regulations for firearm accessories.
- Do not dispose of the product in regular household waste.
- Contact local waste management authorities for proper disposal methods.

## **Contact Information for Further Support**

For any questions or concerns regarding the MA Adjustable Gas System, please refer to the manufacturer's website or contact customer support. Ensure that you have your product details ready for reference.

Thank you for your attention to these safety instructions. Enjoy your enhanced shooting experience with the MA Adjustable Gas System!

# Instrucciones de Seguridad para el Sistema de Gas Ajustable MA

## Introducción

Gracias por elegir el Sistema de Gas Ajustable MA de Schuster para tu rifle M1 Garand o M1A. Este producto está diseñado para mejorar tu experiencia de tiro al permitirte ajustar el volumen de gas en el cilindro, cambiando así el tiempo de ciclo. Por favor, lee cuidadosamente esta guía de instrucciones de seguridad para asegurar un uso seguro y efectivo del producto.

## Directrices Generales de Seguridad

- Siempre sigue las instrucciones y pautas del fabricante al usar el Sistema de Gas Ajustable MA.
- Asegúrate de que el rifle esté descargado antes de la instalación o ajuste del sistema de gas.
- Usa el producto solo como se pretende y de acuerdo con las especificaciones proporcionadas.
- Mantén el producto fuera del alcance de niños y usuarios no autorizados.
- Inspecciona regularmente el sistema de gas en busca de desgaste o daños.
- Informa sobre cualquier condición insegura o accidente a las autoridades correspondientes.

## Precauciones de Seguridad Específicas para el Uso

- **Identificación de Peligros:**
  - Un ajuste inadecuado del sistema de gas puede provocar un mal funcionamiento o daño al rifle.
  - Usar el producto con armas de fuego incompatibles puede presentar riesgos de seguridad.
- **Evitando Peligros:**
  - Siempre asegúrate de que el rifle esté apuntando en una dirección segura al hacer ajustes.
  - No intentes ajustar el sistema de gas mientras el rifle esté cargado o en uso.
  - Usa la herramienta de ajuste proporcionada para evitar daños al sistema de gas.
- **Advertencias Específicas para el Público:**
  - Este producto está destinado a ser utilizado por personas que tienen conocimientos sobre armas de fuego y su operación.
  - Asegúrate de que solo las personas de 18 años o más manejen y ajusten el sistema de gas.

## Instrucciones para la Instalación y Uso

### **1. Instalación:**

- Asegúrate de que el rifle esté descargado.
- Retira la tuerca de gas existente del rifle.
- Instala el Sistema de Gas Ajustable MA en lugar de la tuerca de gas.
- Usa el tornillo de fijación integral para asegurar el sistema de gas en su lugar.
- Asegúrate de que todos los componentes estén apretados de acuerdo con las especificaciones del fabricante.

### **2. Ajuste:**

- Usa la herramienta de ajuste proporcionada para modificar el tamaño del ventil.
- Gira el tornillo de fijación para aumentar o disminuir el volumen de gas según sea necesario.
- Prueba el ajuste disparando el rifle en un entorno seguro.
- Realiza más ajustes si es necesario, siguiendo el mismo procedimiento.

### **3. Mantenimiento:**

- Revisa regularmente el sistema de gas en busca de signos de desgaste o daño.
- Limpia el sistema de gas según sea necesario para asegurar un rendimiento óptimo.
- Reemplaza cualquier componente dañado de inmediato para mantener la seguridad.

## **Instrucciones de Eliminación**

- Desecha el Sistema de Gas Ajustable MA de acuerdo con las regulaciones locales para accesorios de armas de fuego.
- No deseches el producto en la basura doméstica regular.
- Contacta a las autoridades de gestión de residuos locales para conocer los métodos de eliminación adecuados.

## **Información de Contacto para Soporte Adicional**

Para cualquier pregunta o inquietud relacionada con el Sistema de Gas Ajustable MA, consulta el sitio web del fabricante o contacta al soporte al cliente. Asegúrate de tener los detalles de tu producto listos para referencia.

Gracias por tu atención a estas instrucciones de seguridad. ¡Disfruta de tu experiencia de tiro mejorada con el Sistema de Gas Ajustable MA!



# Instructions de Sécurité pour le Système de Gaz Ajustable MA

## Introduction

Merci d'avoir choisi le Système de Gaz Ajustable MA de Schuster pour votre fusil M1 Garand ou M1A. Ce produit est conçu pour améliorer votre expérience de tir en vous permettant d'ajuster le volume de gaz dans le cylindre, modifiant ainsi le temps de cycle. Veuillez lire attentivement ce guide d'instructions de sécurité pour garantir une utilisation sûre et efficace du produit.

## Directives Générales de Sécurité

- Suivez toujours les instructions et les directives du fabricant lors de l'utilisation du Système de Gaz Ajustable MA.
- Assurez-vous que le fusil est déchargé avant l'installation ou l'ajustement du système de gaz.
- Utilisez le produit uniquement comme prévu et conformément aux spécifications fournies.
- Gardez le produit hors de portée des enfants et des utilisateurs non autorisés.
- Inspectez régulièrement le système de gaz pour détecter l'usure ou les dommages.
- Signalez toute condition dangereuse ou tout accident aux autorités compétentes.

## Précautions de Sécurité Spécifiques à l'Utilisation

- **Identification des Risques:**
  - Un ajustement inapproprié du système de gaz peut entraîner un dysfonctionnement ou des dommages au fusil.
  - L'utilisation du produit avec des armes à feu incompatibles peut poser des risques pour la sécurité.
- **Éviter les Risques:**
  - Assurez-vous toujours que le fusil est pointé dans une direction sécuritaire lors des ajustements.
  - Ne tentez pas d'ajuster le système de gaz lorsque le fusil est chargé ou en cours d'utilisation.
  - Utilisez l'outil d'ajustement fourni pour éviter d'endommager le système de gaz.
- **Avertissements Spécifiques au Public:**
  - Ce produit est destiné à des personnes qui ont des connaissances sur les armes à feu et leur fonctionnement.
  - Assurez-vous que seules les personnes âgées de 18 ans et plus manipulent et ajustent le système de gaz.

## Instructions pour l'Installation et l'Utilisation

### **1. Installation:**

- Assurez-vous que le fusil est déchargé.
- Retirez l'écrou de gaz existant du fusil.
- Installez le Système de Gaz Ajustable MA à la place de l'écrou de gaz.
- Utilisez la vis de réglage intégrée pour sécuriser le système de gaz en position.
- Assurez-vous que tous les composants sont serrés conformément aux spécifications du fabricant.

### **2. Ajustement:**

- Utilisez l'outil d'ajustement fourni pour modifier la taille de l'évent.
- Tournez la vis de réglage pour augmenter ou diminuer le volume de gaz selon les besoins.
- Testez l'ajustement en tirant avec le fusil dans un environnement sûr.
- Effectuez d'autres ajustements si nécessaire, en suivant la même procédure.

### **3. Entretien:**

- Vérifiez régulièrement le système de gaz pour tout signe d'usure ou de dommage.
- Nettoyez le système de gaz si nécessaire pour garantir des performances optimales.
- Remplacez immédiatement tout composant endommagé pour maintenir la sécurité.

## **Instructions de Dépôt**

- Disposez du Système de Gaz Ajustable MA conformément aux réglementations locales sur les accessoires d'arme à feu.
- Ne jetez pas le produit dans les déchets ménagers ordinaires.
- Contactez les autorités locales de gestion des déchets pour connaître les méthodes d'élimination appropriées.

## **Informations de Contact pour un Support Supplémentaire**

Pour toute question ou préoccupation concernant le Système de Gaz Ajustable MA, veuillez consulter le site web du fabricant ou contacter le service client. Assurez-vous d'avoir les détails de votre produit à portée de main pour référence.

Merci de votre attention à ces instructions de sécurité. Profitez de votre expérience de tir améliorée avec le Système de Gaz Ajustable MA !

# Istruzioni di Sicurezza per il Sistema di Gas Regolabile MA

## Introduzione

Grazie per aver scelto il Sistema di Gas Regolabile MA di Schuster per il tuo fucile M1 Garand o M1A. Questo prodotto è progettato per migliorare la tua esperienza di tiro consentendoti di regolare il volume di gas nel cilindro, cambiando così il tempo di ciclo. Ti preghiamo di leggere attentamente questa guida alle istruzioni di sicurezza per garantire un uso sicuro ed efficace del prodotto.

## Linee Guida Generali di Sicurezza

- Segui sempre le istruzioni e le linee guida del produttore quando utilizzi il Sistema di Gas Regolabile MA.
- Assicurati che il fucile sia scarico prima di procedere all'installazione o alla regolazione del sistema di gas.
- Utilizza il prodotto solo per l'uso previsto e in conformità con le specifiche fornite.
- Tieni il prodotto fuori dalla portata di bambini e utenti non autorizzati.
- Ispeziona regolarmente il sistema di gas per usura o danni.
- Riporta eventuali condizioni pericolose o incidenti alle autorità competenti.

## Precauzioni di Sicurezza Specifiche per l'Uso

- **Identificazione dei Pericoli:**
  - Una regolazione impropria del sistema di gas può portare a malfunzionamenti o danni al fucile.
  - L'uso del prodotto con armi da fuoco incompatibili può presentare rischi per la sicurezza.
- **Evitare i Pericoli:**
  - Assicurati sempre che il fucile sia puntato in una direzione sicura quando fai delle regolazioni.
  - Non tentare di regolare il sistema di gas mentre il fucile è carico o in uso.
  - Utilizza l'attrezzo di regolazione fornito per prevenire danni al sistema di gas.
- **Avvertenze Specifiche per il Pubblico:**
  - Questo prodotto è destinato a persone che hanno conoscenze sulle armi da fuoco e sul loro funzionamento.
  - Assicurati che solo le persone di età pari o superiore a 18 anni maneggino e regolino il sistema di gas.

## Istruzioni per l'Installazione e l'Uso

### 1. Installazione:

- Assicurati che il fucile sia scarico.
- Rimuovi il dado del gas esistente dal fucile.
- Installa il Sistema di Gas Regolabile MA al posto del dado del gas.
- Usa la vite di regolazione integrata per fissare il sistema di gas in posizione.
- Assicurati che tutti i componenti siano serrati secondo le specifiche del produttore.

### 2. Regolazione:

- Utilizza l'attrezzo di regolazione fornito per modificare la dimensione della ventilazione.
- Ruota la vite di regolazione per aumentare o diminuire il volume di gas secondo necessità.
- Testa la regolazione sparando con il fucile in un ambiente sicuro.
- Effettua ulteriori regolazioni se necessario, seguendo la stessa procedura.

### 3. Manutenzione:

- Controlla regolarmente il sistema di gas per eventuali segni di usura o danni.
- Pulisci il sistema di gas secondo necessità per garantire prestazioni ottimali.
- Sostituisci immediatamente eventuali componenti danneggiati per mantenere la sicurezza.

## **Istruzioni per lo Smaltimento**

- Smaltisci il Sistema di Gas Regolabile MA in conformità con le normative locali per gli accessori per armi da fuoco.
- Non smaltire il prodotto nei rifiuti domestici regolari.
- Contatta le autorità locali per la gestione dei rifiuti per i metodi di smaltimento appropriati.

## **Informazioni di Contatto per Ulteriore Supporto**

Per qualsiasi domanda o preoccupazione riguardante il Sistema di Gas Regolabile MA, ti invitiamo a fare riferimento al sito web del produttore o a contattare il servizio clienti. Assicurati di avere i dettagli del tuo prodotto pronti per riferimento.

Ti ringraziamo per l'attenzione a queste istruzioni di sicurezza. Goditi la tua esperienza di tiro migliorata con il Sistema di Gas Regolabile MA!

# Instrukcje bezpieczeństwa dotyczące MA Adjustable Gas System

## Wprowadzenie

Dziękujemy za wybór MA Adjustable Gas System firmy Schuster do Twojego karabinu M1 Garand lub M1A. Produkt ten został zaprojektowany, aby poprawić Twoje doświadczenia strzeleckie, umożliwiając regulację objętości gazu w cylindrze, co zmienia czas cyklu. Prosimy o uważne przeczytanie niniejszego przewodnika po bezpieczeństwie, aby zapewnić bezpieczne i skuteczne użytkowanie produktu.

## Ogólne zasady bezpieczeństwa

- Zawsze przestrzegaj instrukcji i wytycznych producenta podczas korzystania z MA Adjustable Gas System.
- Upewnij się, że karabin jest rozładowany przed instalacją lub regulacją systemu gazowego.
- Używaj produktu tylko zgodnie z jego przeznaczeniem i zgodnie z podanymi specyfikacjami.
- Przechowuj produkt w miejscu niedostępnym dla dzieci i osób nieupoważnionych.
- Regularnie sprawdzaj system gazowy pod kątem zużycia lub uszkodzeń.
- Zgłaszaj wszelkie niebezpieczne warunki lub wypadki odpowiednim władzom.

## Specyficzne środki ostrożności podczas użytkowania

- **Identyfikacja zagrożeń:**
  - Nieprawidłowa regulacja systemu gazowego może prowadzić do awarii lub uszkodzenia karabinu.
  - Używanie produktu z niekompatybilnymi broniąmi palnymi może stwarzać zagrożenie dla bezpieczeństwa.
- **Unikanie zagrożeń:**
  - Zawsze upewnij się, że karabin jest skierowany w bezpiecznym kierunku podczas dokonywania regulacji.
  - Nie próbuj regulować systemu gazowego, gdy karabin jest załadowany lub w użyciu.
  - Używaj dostarczonego narzędzia do regulacji, aby zapobiec uszkodzeniu systemu gazowego.
- **Ostrzeżenia specyficzne dla odbiorców:**
  - Produkt ten jest przeznaczony do użytku przez osoby, które mają wiedzę na temat broni palnej i jej obsługi.
  - Upewnij się, że tylko osoby w wieku 18 lat i starsze obsługują i regulują system gazowy.

## Instrukcje dotyczące instalacji i użytkowania

## 1. Instalacja:

- Upewnij się, że karabin jest rozładowany.
- Usuń istniejącą nakrętkę gazową z karabinu.
- Zainstaluj MA Adjustable Gas System w miejsce nakrętki gazowej.
- Użyj wbudowanej śruby regulacyjnej, aby zabezpieczyć system gazowy na miejscu.
- Upewnij się, że wszystkie elementy są dokręcone zgodnie z specyfikacjami producenta.

## 2. Regulacja:

- Użyj dostarczonego narzędzia do regulacji, aby zmodyfikować rozmiar wentylacji.
- Obróć śrubę regulacyjną, aby zwiększyć lub zmniejszyć objętość gazu w razie potrzeby.
- Przetestuj regulację, strzelając z karabinu w bezpiecznym otoczeniu.
- W razie potrzeby dokonaj dalszych regulacji, postępując zgodnie z tą samą procedurą.

## 3. Konserwacja:

- Regularnie sprawdzaj system gazowy pod kątem oznak zużycia lub uszkodzeń.
- Czyść system gazowy w razie potrzeby, aby zapewnić optymalną wydajność.
- Natychmiast wymień wszelkie uszkodzone elementy, aby zachować bezpieczeństwo.

## Instrukcje dotyczące utylizacji

- Utylizuj MA Adjustable Gas System zgodnie z lokalnymi przepisami dotyczącymi akcesoriów do broni palnej.
- Nie wyrzucaj produktu do zwykłych odpadów domowych.
- Skontaktuj się z lokalnymi władzami zarządzającymi odpadami w celu uzyskania właściwych metod utylizacji.

## Informacje kontaktowe w celu uzyskania dalszej pomocy

W przypadku jakichkolwiek pytań lub wątpliwości dotyczących MA Adjustable Gas System, prosimy o zapoznanie się z witryną producenta lub kontakt z obsługą klienta. Upewnij się, że masz gotowe szczegóły dotyczące produktu do odniesienia.

Dziękujemy za uwagę poświęconą tym instrukcjom bezpieczeństwa. Ciesz się ulepszonym doświadczeniem strzeleckim dzięki MA Adjustable Gas System!

# MA Adjustable Gas System Turvaohjeet

## Johdanto

Kiitos, että valitsit MA Adjustable Gas Systemin Schusterilta M1 Garand tai M1Akiväärillesi. Tämä tuote on suunniteltu parantamaan ampumakokemustasi säätämällä kaasun määrää sylinterissä, mikä muuttaa syklin aikaa. Lue tämä turvaohje huolellisesti varmistaaksesi tuotteen turvallisen ja tehokkaan käytön.

## Yleiset Turvaohjeet

- Noudata aina valmistajan ohjeita ja suosituksia MA Adjustable Gas Systemin käytössä.
- Varmista, että kivääri on tyhjennetty ennen kaasujärjestelmän asennusta tai säätämistä.
- Käytä tuotetta vain tarkoitetulla tavalla ja annettujen teknisten tietojen mukaisesti.
- Pidä tuote lasten ja valtuuttamattomien käyttäjien ulottumattomissa.
- Tarkista säännöllisesti kaasujärjestelmä kulumisen tai vaurioiden varalta.
- Ilmoita kaikista vaarallisista olosuhteista tai onnettomuuksista asianomaisille viranomaisille.

## Erityiset Turvatoimet Käytössä

- **Vaarojen tunnistaminen:**
  - Kaasujärjestelmän väärä säätö voi johtaa kiväärin toimintahäiriöihin tai vaurioihin.
  - Tuotteen käyttö yhteensopimattomien aseiden kanssa voi aiheuttaa turvallisuusriskejä.
- **Vaarojen välttäminen:**
  - Varmista, että kivääri osoittaa turvalliseen suuntaan säätöjä tehdessäsi.
  - Älä yritä säätää kaasujärjestelmää, kun kivääri on ladattu tai käytössä.
  - Käytä mukana olevaa säätötyökalua estääksesi kaasujärjestelmän vaurioitumisen.
- **Ikä tai kohdeyleisöön liittyvät varoitukset:**
  - Tämä tuote on tarkoitettu henkilöille, jotka tuntevat aseet ja niiden käytön.
  - Varmista, että vain 18 vuotta täyttäneet henkilöt käsittelevät ja säätävät kaasujärjestelmää.

## Asennus ja Käyttöohjeet

### 1. Asennus:

- Varmista, että kivääri on tyhjennetty.
- Poista olemassa oleva kaasupultti kivääristä.
- Asenna MA Adjustable Gas System kaasupultin paikalle.
- Käytä integroituja säätöruuveja varmistaaksesi kaasujärjestelmän paikoillaan.
- Varmista, että kaikki komponentit on kiristetty valmistajan ohjeiden mukaisesti.

### 2. Säätö:

- Käytä mukana olevaa säätötyökalua venttiin koon muuttamiseksi.
- Käännä säätöruuvia kaasun määrän lisäämiseksi tai vähentämiseksi tarpeen mukaan.
- Testaa säätö ampumalla kivääri turallisessa ympäristössä.
- Tee tarvittaessa lisäsäätöjä noudattaen samaa menettelyä.

### 3. Huolto:

- Tarkista säännöllisesti kaasujärjestelmä mahdollisten kulumisen tai vaurioiden varalta.
- Puhdista kaasujärjestelmä tarpeen mukaan optimaalisen suorituskyvyn varmistamiseksi.
- Vaihda kaikki vaurioituneet komponentit välittömästi turvallisuuden ylläpitämiseksi.

## Hävittämisohteet

- Hävitä MA Adjustable Gas System paikallisten asevarusteita koskevien sääntöjen mukaisesti.
- Älä hävitä tuotetta tavallisen kotitalousjätteen mukana.
- Ota yhteyttä paikallisiin jätehuoltoviranomaisiin saadaksesi ohjeet oikeasta hävittämisestä.

## **Lisätietoja ja Tuki**

Mikäli sinulla on kysymyksiä tai huolenaiheita MA Adjustable Gas Systemista, viittaa valmistajan verkkosivuille tai asiakastukeen. Varmista, että sinulla on tuotteen tiedot valmiina viitteenä.

Kiitos, että kiinnität huomiota näihin turvaohjeisiin. Nauti parannetusta ampumakokemuksesta MA Adjustable Gas Systemin kanssa!



# MA Justerbart Gassystem Säkerhetsinstruktioner

## Introduktion

Tack för att du valt MA Justerbart Gassystem av Schuster för din M1 Garand eller M1Arifle. Denna produkt är utformad för att förbättra din skjutupplevelse genom att du kan justera gasvolymen i cylindern, vilket ändrar cykeltiden. Vänligen läs denna säkerhetsinstruktionsguide noggrant för att säkerställa säker och effektiv användning av produkten.

## Allmänna Säkerhetsriktlinjer

- Följ alltid tillverkarens instruktioner och riktlinjer när du använder MA Justerbart Gassystem.
- Se till att riflen är oladdad innan installation eller justering av gassystemet.
- Använd produkten endast som avsett och i enlighet med de angivna specifikationerna.
- Håll produkten utom räckhåll för barn och obehöriga användare.
- Inspektera regelbundet gassystemet för slitage eller skador.
- Rapportera eventuella osäkra förhållanden eller olyckor till berörda myndigheter.

## Specifika Säkerhetsåtgärder för Användning

- **Identifiering av Risker:**
  - Felaktig justering av gassystemet kan leda till funktionsfel eller skador på riflen.
  - Användning av produkten med inkompatibla vapen kan medföra säkerhetsrisker.
- **Undvika Risker:**
  - Se alltid till att riflen är riktad i en säker riktning när justeringar görs.
  - Försök inte att justera gassystemet medan riflen är laddad eller i bruk.
  - Använd det medföljande justeringsverktyget för att förhindra skador på gassystemet.
- **Åldersspecifika Varningar:**
  - Denna produkt är avsedd för användning av personer som har kunskap om vapen och deras drift.
  - Se till att endast personer som är 18 år eller äldre hanterar och justerar gassystemet.

## Instruktioner för Installation och Användning

### 1. Installation:

- Se till att riflen är oladdad.
- Ta bort den befintliga gasmuttern från riflen.
- Installera MA Justerbart Gassystem på plats av gasmuttern.
- Använd den integrerade skruven för att säkra gassystemet i position.
- Se till att alla komponenter är åtdragna enligt tillverkarens specifikationer.

### 2. Justering:

- Använd det medföljande justeringsverktyget för att modifiera ventilens storlek.
- Vrid på skruven för att öka eller minska gasvolymen efter behov.
- Testa justeringen genom att skjuta med riflen i en säker miljö.
- Gör ytterligare justeringar om det behövs, följande samma procedur.

### 3. Underhåll:

- Kontrollera regelbundet gassystemet för tecken på slitage eller skador.
- Rengör gassystemet vid behov för att säkerställa optimal prestanda.
- Byt ut eventuella skadade komponenter omedelbart för att upprätthålla säkerheten.

## Avfallshanteringsinstruktioner

- Kassera MA Justerbart Gassystem i enlighet med lokala föreskrifter för tillbehör till skjutvapen.
- Kassera inte produkten i vanligt hushållsavfall.
- Kontakta lokala avfallshanteringsmyndigheter för korrekta metoder för avfallshantering.

## **Kontaktinformation för Ytterligare Stöd**

För eventuella frågor eller bekymmer angående MA Justerbart Gassystem, vänligen hänvisa till tillverkarens webbplats eller kontakta kundsupport. Se till att du har dina produktuppgifter redo för referens.

Tack för din uppmärksamhet på dessa säkerhetsinstruktioner. Njut av din förbättrade skjutupplevelse med MA Justerbart Gassystem!

# Bezpečnostní pokyny pro MA Adjustable Gas System

## Úvod

Děkujeme, že jste si vybrali MA Adjustable Gas System od společnosti Schuster pro vaši pušku M1 Garand nebo M1A. Tento produkt je navržen tak, aby zlepšil váš střelecký zážitek tím, že vám umožní nastavit objem plynu ve válci, čímž měníte cyklus. Prosím, pečlivě si přečtěte tuto příručku k bezpečnosti, abyste zajistili bezpečné a efektivní používání produktu.

## Obecné bezpečnostní pokyny

- Vždy dodržujte pokyny a směrnice výrobce při používání MA Adjustable Gas System.
- Před instalací nebo úpravou plynového systému se ujistěte, že je puška vybitá.
- Používejte produkt pouze podle určení a v souladu se specifikacemi uvedenými výrobcem.
- Uchovávejte produkt mimo dosah dětí a neoprávněných uživatelů.
- Pravidelně kontrolujte plynový systém na opotřebení nebo poškození.
- Hláste jakékoli nebezpečné podmínky nebo nehody příslušným orgánům.

## Specifické bezpečnostní opatření při používání

- **Identifikace nebezpečí:**
  - Nesprávné nastavení plynového systému může vést k poruše nebo poškození pušky.
  - Používání produktu s nekompatibilními palnými zbraněmi může představovat bezpečnostní rizika.
- **Vyhýbání se nebezpečím:**
  - Vždy se ujistěte, že je puška namířena bezpečným směrem při provádění úprav.
  - Nepokoušejte se upravit plynový systém, když je puška nabitá nebo v použití.
  - Použijte dodaný nástroj pro úpravy, abyste předešli poškození plynového systému.
- **Varování pro specifické publikum:**
  - Tento produkt je určen pro osoby, které mají znalosti o palných zbraních a jejich obsluze.
  - Ujistěte se, že plynový systém obsluhují pouze osoby starší 18 let.

## Pokyny pro instalaci a používání

### 1. Instalace:

- Ujistěte se, že je puška vybitá.
- Odstraňte stávající plynovou matici z pušky.
- Nainstalujte MA Adjustable Gas System na místo plynové matice.
- Použijte integrovaný šroub pro zajištění plynového systému na místě.
- Ujistěte se, že jsou všechny komponenty utaženy podle specifikací výrobce.

### 2. Úprava:

- Použijte dodaný nástroj pro úpravu k modifikaci velikosti ventilu.
- Otočte šroubem pro zvýšení nebo snížení objemu plynu podle potřeby.
- Otestujte úpravu výstřelem z pušky v bezpečném prostředí.
- Proveďte další úpravy, pokud je to nutné, podle stejného postupu.

### 3. Údržba:

- Pravidelně kontrolujte plynový systém na jakékoli známky opotřebení nebo poškození.
- Čistěte plynový systém podle potřeby, abyste zajistili optimální výkon.
- Okamžitě vyměňte jakékoli poškozené komponenty, abyste udrželi bezpečnost.

## Pokyny pro likvidaci

- Likvidujte MA Adjustable Gas System v souladu s místními předpisy pro příslušenství k palným zbraním.
- Nepokládejte produkt do běžného domácího odpadu.
- Kontaktujte místní úřady pro správu odpadu ohledně správných metod likvidace.

## **Kontaktní informace pro další podporu**

Pro jakékoli dotazy nebo obavy týkající se MA Adjustable Gas System se prosím obraťte na webové stránky výrobce nebo kontaktujte zákaznickou podporu. Ujistěte se, že máte připraveny údaje o produktu pro referenci.

Děkujeme za vaši pozornost k těmto bezpečnostním pokynům. Užijte si svůj vylepšený střelecký zážitek s MA Adjustable Gas System!